

JUIN 1948

N° 11

CLUB ALPIN FRANÇAIS



BULLETIN DE LA SECTION
DE
Paris-Chamonix

L'agenda du trimestre

TOUS LES JOURS :

Bureaux et Caisse ouverts sans interruption de 9 h. 30 à 19 h., dimanches et fêtes exceptés. Le jeudi, locaux ouverts jusqu'à 19 h. 45. La Section de Paris-Chamonix est ouverte de 12 à 19 h. (jeudi 19 h. 30). Exceptionnellement, Bureaux, Caisse et Section de Paris-Chamonix ouverts de 10 à 12 h. et de 14 à 18 h. du 1^{er} août au 30 sept.

BIBLIOTHEQUE :

Ouverte tous les jours de 13 h. à 19 h. (jeudi jusqu'à 19 h. 15) dimanches et fêtes exceptés. Fermée pendant le mois d'août. Rendre tous les livres avant le 29 juillet.

ORCHESTRE :

Répétitions pour les instrumentistes tous les lundis à 20 h. 30, au Siège, jusqu'en juillet. Reprise en octobre.

CHORALE :

Interrompue jusqu'en octobre.

CULTURE PHYSIQUE :

Tous les jeudis, de 20 à 21 h., à l'Académie de Culture Physique, 26, rue Buffault, métro Cadet. Interruption pendant tout le mois d'août. Reprise le 2 septembre.

PHOTOGRAPHIE :

Dernière réunion de la saison le mardi 15 juin, à 20 h. 30, au Siège, sous la direction de M. Bernard. Les réunions reprendront en octobre.

S. D. A. P. :

Secrétariat ouvert pendant le mois de juin, les jeudis, de 16 à 18 h. Pendant les mois de juillet, août et septembre, s'adresser à la Section de Paris.

CONFERENCES :

Suspendues pendant la saison d'été. Reprise en octobre

BULLETIN

DE LA SECTION DE PARIS - CHAMONIX
DU CLUB ALPIN FRANÇAIS

DU SKI CLUB ALPIN PARISIEN
ET DU SPÉLÉO CLUB DE PARIS

7, rue La Boétie, PARIS-VIII^e

Téléph. : ANJOU 54-45
Compte Chèq. Post. 1868 Paris

Métro : Saint-Augustin
Autobus 28, 32, 43, 49, 84, 94

FÊTE D'ÉTÉ de la SECTION AU CUVIER

Dimanche 20 Juin

BAL CHAMPÊTRE

RALLYE D'ORIENTATION

RALLYE D'ESCALADE

DIVERTISSEMENTS ET DÉMONSTRATIONS D'ESCALADE



LE SAMEDI, départ P. L. M. avec billet collectif matin, midi et soir pour Bois-le-Roi.
Camp et rendez-vous général au carrefour de l'Épine.

Dans la journée, Ecole d'Escalade.

Le soir, Rallye d'Orientation. Nombreux prix.

Grand Bal Champêtre vers la place du Cuvier avec orchestre.

LE DIMANCHE, départ P. L. M. 7 h. 03 et 8 h. 44 pour Bois-le-Roi.
Plusieurs groupes rejoindront le Cuvier sous la direction de nos Commissaires d'excursions par des itinéraires divers.

Le matin, Rallye d'escalade. Nombreux prix. — Il est prudent de s'inscrire dès maintenant car, l'année dernière, nous avons dû refuser des concurrents.

Déjeuner amical au Restaurant. Prix, détails et inscriptions au Club.
Nombre de places limité.

L'après-midi, Démonstration d'escalade. Fantaisies et divertissements variés.

Nombreux trains pour le retour.

Tous détails et instructions seront affichés au Club, et sur place au carrefour de l'Épine.



DISTINCTION

C'est avec le plus grand plaisir que nous avons appris la nomination dans l'ordre de la Légion d'honneur de M. Yves Letort, Président de la F. F. M. et ancien Président du C. A. F.

Cette belle distinction récompense à juste titre le travail intensif fourni par notre collègue et son dévouement à la cause de la Montagne. La Section de Paris, dont il est membre, lui adresse ses sincères et très vives félicitations.

BONS DE CORDE

A l'heure où nous mettons sous presse, la Fédération Française de la Montagne ne nous a pas encore fait parvenir les bons.

Mais elle nous a avisé que ce serait fait incessamment et nous espérons pouvoir satisfaire un grand nombre des personnes qui ont fait une demande.

La liste des bénéficiaires sera affichée dans le hall du Club à partir du 15 juin.

Après le 10 juin, aucune nouvelle demande de bons ne sera plus enregistrée.

LE REFUGE DU SAUSSOIS

Le refuge aux rochers du Saussois est en voie d'achèvement. Construit uniquement avec le concours d'une main-d'œuvre bénévole recrutée parmi les membres de la Section de Paris, il représente un travail d'équipe qui fait honneur à notre Section. Il serait désirable qu'une formule semblable soit appliquée aux refuges de montagne, mais hélas, c'est pure utopie!

Nous espérons que nos collègues qui iront s'entraîner au Saussois apprécieront ce travail et y passeront d'excellentes veillées d'hiver.

Outre l'utilité d'offrir un abri, le refuge concrétisera la présence du Club Alpin à l'une des meilleures écoles rocheuses d'alpinisme, et appréciera la formule que nous voudrions ancrer profondément dans l'esprit des amis de la montagne : « Partout où est l'ambiance de l'Alpe se trouve le Club Alpin Français ».

Nous reviendrons dans un prochain numéro sur ce refuge.

R. T.

ASSURANCE

contre les Risques résultant de la pratique de l'ALPINISME

Le Club Alpin Français est heureux de vous informer que, faisant suite aux nombreuses demandes formulées par ses Membres, il vient de souscrire à l'intention de ceux-ci, auprès d'une importante Compagnie d'Assurances, une police « Groupe » destinée à garantir chacun de ceux qui en feront la demande, aux conditions et contre les risques suivants :

1° Alpinisme sous toutes ses formes, avec entraînement en salle et plein air; escalades dans les écoles d'escalade : Fontainebleau, etc. (sports d'hiver exclus), y compris athlétisme, basket-ball, culture physique, gymnastique d'agrès, natation, volley-ball (matches, courses, paris exceptés).

Garanties accordées :

- a) Accidents causés aux tiers (responsabilité civile) : 1.000.000 (un million de francs);
- b) Mort accidentelle : 500.000 (cinq cent mille francs);
- c) Infirmité : 500.000 (cinq cent mille francs);
- d) Remboursement des frais médicaux, pharmaceutiques : Deux fois le barème de la Sécurité Sociale;
- e) Remboursement des frais de recherches : 50.000 (cinquante mille francs).

Prime totale, tous impôts, taxes, timbres et coût du certificat compris : 950 (neuf cent cinquante francs).

Etendues territoriales : France, Suisse, Autriche, Italie, Espagne, Afrique du Nord.

Nous tenons également à vous préciser que cette assurance est contractée par l'intermédiaire de :

M. H. SIMON-VOISEUX, 3, place de l'Opéra, Paris;

dont les polices « Sports d'Hiver » ont déjà donné entière satisfaction au S. C. A. P. et à ses adhérents.

Dès maintenant, les certificats d'assurances peuvent être délivrés au Secrétariat du C. A. F., 7, rue La Boétie, Paris.

LA CONFÉRENCE DU 25 MAI

Au cours de la soirée du 25 mai, en accompagnement du film « Premier de Cordée », il a été présenté un film sur les précédentes fêtes d'été de la Section de Paris. Ce film a été réalisé par Jean Feuillie, l'excellent photographe bien connu, en ce qui concerne la fête à la Dame-Jeanne en 1946. C'est Adrien Dagory qui a tourné la partie « Malesherbes 1947 ». Adrien Dagory, s'il n'a pas encore les qualités photographiques de son maître Jean Feuillie, a fait preuve de dons réels au point de vue cinéma. Guy Carré avait également tourné quelques « séquences » de ce film qui a obtenu un très gros succès auprès des auditeurs de la soirée.

C'est la première fois qu'un reportage sur les fêtes du Club a été réalisé en cinéma. Ce ne sera pas la dernière.



SAISON ALPINE 1948

Camps et sorties collectives

1° LES CAMPS DE PERFECTIONNEMENT

A) Collectives organisées par la Section de Paris-Chamonix

Elles sont réservées aux membres les plus assidus et les meilleurs de l'Ecole d'Escalade.

Les candidats à ces collectives sont priés de s'adresser directement le plus tôt possible, soit le jeudi soir au Club, soit au cours des sorties de l'école aux différents organisateurs auprès de qui ils trouveront toutes les précisions utiles sur les conditions d'admission et de séjour, le matériel nécessaire, etc...

Voici la liste de ces collectives :

Organisateurs	Lieux d'implantation	Dates
BERNICK	Chamonix	11-31 juillet
BOUILLON	Chamonix	24 juillet- 8 août
Maurice MARTIN	Chamonix	10 juillet-10 août
MASSOULARD	Oisans-les-Etages	24 juillet-15 août
Pierre MERCIER	Oisans-Alpe du Villar d'Arène	16 juillet-1er août

B) Tyrol autrichien. Camp d'escalade au Kaisergebirge

Collective organisée par l'association des « Centres Internationaux de Montagne ». Elle aura lieu du 15 au 31 août. Réservee aux bons grimpeurs, elle bénéficiera d'un encadrement de moniteurs Autrichiens.

Conduite par Maurice MARTIN auprès de qui on pourra obtenir des renseignements complémentaires.

C) Stages de formation de cadres à l'Ecole Nationale d'Alpinisme des Praz de Chamonix

Réservés aux éléments de la Section possédant déjà une bonne technique, l'expérience de la haute montagne et qui s'engagent à encadrer dans l'avenir les collectives de la Section.

Stage A. du 12 au 31 juillet

Stage B. du 2 au 28 août

Les conditions de séjour sont les plus intéressantes (prix de la pension : 300 frs par jour). Les candidats doivent être âgés de 18 ans révolus.

Adresser de suite la demande au Secrétariat de la Section qui fournira un formulaire à remplir et à nous retourner accompagné d'un certificat médical.

Nous faisons ressortir à nos collègues combien ces stages sont l'occasion unique d'acquérir une solide technique de montagnards dans des conditions exceptionnelles car ils auront pour moniteurs les plus célèbres guides chamoniards de l'heure.

2° LES CAMPS D'INITIATION

A) Collectives organisées par la Section de Paris-Chamonix avec le concours de l'Union Nationale des Camps de Montagne

Ces collectives mettront à la disposition de nos jeunes (16 à 25 ans) la possibilité de faire leurs premiers pas en montagne à des conditions particulièrement intéressantes.

Ils y trouveront une vie dans des chalets rustiques, mais confortables, du matériel (cordes et piolets) et un personnel technique de moniteurs particulièrement qualifiés, ce qui permet d'adapter le programme des courses suivant les capacités des participants; et si le but principal est un rôle d'initiation, de grandes courses sont également accomplies. C'est ainsi que, par exemple, l'année dernière, des stagiaires du Champel ont fait l'ascension de l'Aiguille Verte.

Outre la partie alpine, ces camps — qui ne sont ni une colonie de repos, ni un hôtel à bon marché — ont également un rôle éducatif. C'est en effet en montagne que ce développent le plus facilement les qualités : audace, endurance, altruisme, volonté et camaraderie, car les courses en montagne et la vie en commun sont l'école parfaite de compréhension et d'entraide pour des jeunes venus d'horizons divers.

La camaraderie qui naît dans les courses où se partagent la même peine et la même joie, doit se retrouver durant la vie au centre; c'est pourquoi les stagiaires doivent prendre une part aussi active que possible pour le maintien de l'ordre et de la bonne marche de la maison. Ils devront se conformer aux règles des camps et se soumettre de bonne grâce aux tâches qui leur seront demandées.

Trois stages auront lieu :

A) *Massif des Grandes Rousses, Saint-Sorlin d'Arves, du 12 au 25 juillet.*

Situé au cœur du massif, Saint-Sorlin, pittoresque village de la Maurienne, offre un choix de très belles courses : l'Etendard, le Pic Bayle, les élégantes Aiguilles de l'Argentière et la célèbre trinité des Aiguilles d'Arves, autant de magnifiques belvédères sur le massif de l'Oisans et sur celui du Mont Blanc.

B) *Massif de l'Oisans, Moulin Baron, du 6 au 19 août.*

Situés près de la route de Briançon au Col du Lautaret, les riants chalets de Moulin Baron sont à cheval sur le torrent de la Guisane. Ils constituent un point de base des plus intéressants pour toute la partie N.-E. du massif, c'est-à-dire le secteur de l'Alpe du Villar d'Arène : les Agneaux, les Ecrins, la Grande Ruine et le secteur de la Grave : Meije, Râteau.

C) *Massif du Mont Blanc, Le Champel, du 5 au 18 août.*

Dans un site dégagé très pittoresque, accroché à flanc de montagne, le hameau du Champel est situé à quelques kilomètres de la vallée qui relie Saint-Gervais et les Contamines. Il offre aux alpinistes toute la partie Ouest du massif : Dômes de Miage, Mont Blanc, Trélatête.

Mais de plus ce stage bénéficiera d'un « camp avancé » situé au pied même des aiguilles de Chamonix. Il aura lieu sous tente à 2.000 mètres d'altitude vers « le Plan de l'Aiguille », mettant ainsi à portée toutes les courses classiques de la région.

CONDITIONS POUR LES TROIS STAGES :

- Limite d'âge : de 16 à 25 ans.
- 375 frs par jour (nourriture et logement).
- Voyage en plus : billet collectif à 30 % (10 adhérents de plus de 21 ans); billet collectif à 50 % (10 adhérents de moins de 21 ans).

— Assurance en plus (obligatoire) : pour les assurés sociaux 110 frs, pour les non-assurés sociaux 185 frs.

— Certificat médical obligatoire.

INSCRIPTIONS :

— Jusqu'au 15 juin pour le camp de Saint-Sorlin.
— Jusqu'au 1^{er} juillet pour les deux autres camps.

VERSEMENTS :

Il sera exigé au moment de l'inscription un versement d'arrhes de 2.000 frs, non remboursable en cas de défection.

— SOLDE PAYABLE : le 30 juin au plus tard pour Saint-Sorlin.
le 20 juillet au plus tard pour les deux autres camps.

REUNION PREPARATOIRE (présence indispensable) :

— Pour le camp de Saint-Sorlin le mardi 6 juillet, à 18 h.
— Pour le camp de Champel } le jeudi 29 juillet, à 18 h.
— Pour le camp de Moulin-Baron }

B) Collectives organisées par la Section de Paris-Chamonix avec le concours des Centres Internationaux de Montagne

1). — TYROL AUTRICHIEN.

5 stages : Massif de la Silvretta : 10 au 22 juillet. - 7 au 19 août.
Massif des Stubaieralpen : 10 au 22 juillet. - 7 au 19 août.
Massif des Zillertaler Alpen : 24 juillet au 5 août.

Ces divers stages, comportant tous un très petit nombre de participants comprendront un programme des plus attrayants avec de très intéressantes ascensions.

Le logement aura lieu en refuge et l'encadrement sera composé de moniteurs autrichiens.

II). — DAUPHINE.

2 stages de 3 semaines du 14 juillet au 7 août et du 7 au 29 août.
Implantés dans la région d'Allefroide au Pré de Mme CARLE la vie aura lieu sous la tente.

C) Camp organisé par le Groupe Universitaire de Haute Montagne

Il aura lieu dans les Hautes-Pyrénées à Aragonet à 1.265 mètres d'altitude et est réservé aux universitaires (garçons).

2 sessions : 15 juillet-30 juillet
30 juillet-15 août

Conditions de séjour des plus modestes : 150 à 200 frs par jour.

3° VOYAGES - COLLECTIVES DE MONTAGNE SÉJOUR

A.) **DOUZE JOURS EN OISANS.** — Commissaire : M. POLLE-DEVIÈRMES. Du 6 au 18 juillet. Nombre d'adhérents limité à une dizaine et ayant déjà pratiqué la montagne. Prix de pension aux Etages : 450 frs par jour. Frais de guide à prévoir : de l'ordre de 3 à 400 frs par jour.

B.) **LA HAUTE ROUTE CHAMONIX-ZERMAT.** — Commissaire : Mlle BOISSEAU. Ce raid aura lieu du 16 juillet au 2 août. Nombre d'adhérents limité à 18 et réservé à des personnes ayant l'habitude de la montagne et capables d'effectuer de longues marches. Un guide dirigera la caravane. 2 groupes sont prévus : A) Groupe d'alpinistes effectuant en cours de route des ascensions de grands sommets; B) groupe n'effectuant que le raid.

C.) **EN SUISSE : GRISONS ET ENGADINE.** — Commissaire : M. le Docteur DUPOUY. Du 6 août au 16 août. Nombre d'adhérents limité à 18. Un guide dirigera les grandes ascensions comme le Ringelspitz, le Piz Pisoc et le Piz Bernina (la Cime Reine des Grisons).

Prix : environ 18.000 francs tout compris (notamment les 150 frs Suisses que chaque participant devra se procurer par sa banque et remettre au Commissaire.

D.) **Centre de séjour de Valloires.** — Dirigé par les Centres Internationaux de Montagne, il sera ouvert du 15 juin au 15 septembre. La vie a lieu dans un chalet. De petites ascensions et des randonnées auront lieu sous la conduite d'un moniteur. Prix de pension : 425 frs.

E.) **Ascensions collectives dans la région de Chamonix.** — Les collègues du Club Alpin Français séjournant dans la vallée de Chamonix trouveront la possibilité d'effectuer des ascensions faciles sous la conduite d'un chef de caravane. L'organisation de ces collectives aura lieu du 14 juillet à fin août par le Chalet de Renseignements du Club Alpin Français, place de la gare à Chamonix où l'on pourra obtenir toutes précisions.

CET ÉTÉ...

...en montant au refuge

Tout au long des lacets, parfois interminables, qui vous conduiront au refuge, accordez une pensée à ce que, dans l'intérêt du Club et dans votre propre intérêt, nous nous sommes permis de répéter dans les précédents bulletins.

Pliez-vous à la discipline que le gardien est obligé de vous imposer. N'omettez pas de régler vos taxes de jour ou de nuit.

Exigez des gardiens qu'ils détachent, devant vous, du carnet à souche le reçu correspondant à la taxe que vous devez payer.

Aucun supplément ne doit être réclamé par les gardiens de refuge notamment en ce qui concerne l'éclairage et le chauffage. La taxe de séjour, le service n'ont pas non plus à être ajoutés au prix des tickets qui vous seront délivrés.

Le tarif des denrées sera affiché de façon très visible ; exigez qu'il soit strictement appliqué et seulement majoré de 10 p. 100 pour le service.

Enfin, inscrivez *obligatoirement* votre nom et ceux des membres de votre cordée sur le livre du refuge.

Voici les tarifs que la F. F. M. a décidé d'appliquer pour l'été 1948 dans les refuges gardés du C. A. F. :

	Membres du C. A. F.	Affiliés à la F. F. M.	Non Membres
Taxe du nuit	50 »	100 »	200 »
Taxe de jour	15 »	25 »	50 »

Ces prix comprennent la taxe exceptionnelle pour l'achat du matériel de sauvetage.



BUREAU de TOURISME

Voyages organisés
en France, en Suisse, en Angleterre

Mlle Taub assurera la permanence, à partir du 27 mai, les mardi, jeudi et samedi, de 16 h. 30 à 18 h. 30.

Après sa nouvelle tournée d'information dans les Alpes, elle a retenu à l'intention de nos membres des arrangements dans les stations suivantes : Argentière, Chamonix, Morzine, Megève, Courchevée, Peisey - Nancroix, Venosc, Alpe de Venosc et du Mont de Lans, La Salle les Alpes, etc.

Plusieurs séjours en groupe sont prévus pour la Suisse : Zermatt, Saas Fee, Les Diablerets, Klosters.

Les voyages en Suisse sont autorisés dans la limite de change (150 francs suisses pour un an) accordée par l'Office des Changes. Un passeport même périmé, mais établi depuis le 1^{er} octobre 1944, est suffisant pour se rendre en Suisse.

A l'occasion des Jeux Olympiques, deux voyages avec séjour d'une semaine à Londres, sont prévus. Billets d'entrée (athlétisme) compris dans le prix. Nombre de places limité. S'inscrire d'urgence.

Le service se charge de faire établir tous vos billets de chemin de fer (même à prix réduit ou de congé payé) et de retenir vos places de train.

Renseignements gratuits sur tous autres séjours.

POUR LES BIBLIOPHILES

Roger Frison-Roche, le célèbre auteur de « Premier de Cordée », dédicacera son nouveau roman, « La Grande Crevasse », le mercredi 16 juin, de 17 heures à 19 heures, chez André Wahl, librairie des Alpes, 6, rue de Seine, Paris, et le jeudi 17 juin, de 17 heures à 19 heures, chez A. Trottereau, libraire, 362, rue de Vaugirard, Paris.

Tous les membres du Club sont cordialement invités.

VIENT DE PARAÎTRE

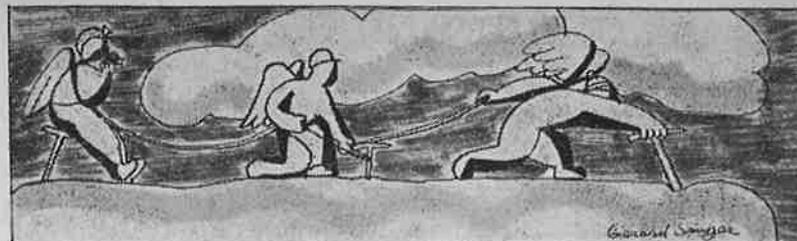
À l'entrée de la saison alpine, nous croyons nécessaire de signaler la parution de trois nouveaux guides appelés à rendre de grands services aux alpinistes.

Il s'agit : 1^o du « Guide Vallot », tome II, par Lucien Devies. Aiguilles de Chamonix, Grandes Jorasses. (Editions Arthaud).

2^o « Escalades choisies », par Félix Germain (2 volumes), sur la description des principaux massifs secondaires depuis le Lac Léman jusqu'à la Méditerranée. (Editions Arthaud).

3^o « Montagne d'été », par Save de Beaucueil; choix particulièrement judicieux de 20 courses classiques tant dans le massif de l'Oisans que dans celui du Mont Blanc.

Nous aurons, dans un prochain bulletin, l'occasion de parler plus largement de ces ouvrages.



L'ÉPERON FRENDO

Face Nord de l'Aiguille du Midi

Par TRICOU (Charles CUENDET)

Depuis quelques années, les courses de rocher connaissent une vogue particulière. Au cours de l'été dernier, plusieurs jeunes alpinistes ont renoué avec les traditions en effectuant quelques grandes courses de glace.

C'est le récit de l'une d'entre elles que Charles Cuendet, plus connu à la Section de Paris sous le surnom de « Tricou », a bien voulu écrire pour le Bulletin.

D'un commun accord, nous avions décidé, après le Mont Blanc par l'Innominata, « ceci est notre dernière course »; nous étions un peu à court d'argent, Fix devenait sentimental et d'autres préoccupations me réclamaient.

Seulement, en descendant des Grands Mulets pour rejoindre notre camp et le déménager, nous devions traverser le glacier des Pèlerins, et là, le diable nous guettait.

Il faisait beau et l'arête de neige de l'Eperon Frendo brillait d'un éclat tentateur. « Il paraît que ça fait 60 degrés dans le haut, et c'est une cinquième ». Il n'y a eu que de bons glaciéristes pour s'y attaquer.

L'un et l'autre nous sommes séduits par une telle réunion de raisons impératives et nous décidons de revenir nous attaquer aussitôt que possible « à notre dernière course de la saison ». Quelques portages fastidieux, un saut dans la vallée pour entendre parler des avalanches de pierres qui balaient la face, de l'arête qui n'est pas en conditions, et nous faire traiter de fous par les petits copains qui trouvent que « la glace, ça glisse ».

Le lendemain soir, nous étions à nouveau sur le glacier des Pèlerins, et l'arête au soleil couchant n'était plus du tout sympathique. Il fut un instant question de types qui étaient un peu « gonflés », mais quand Fix me parla d'une certaine grand'mère que je reverrais certainement, le défaitisme qui avait montré l'oreille disparut complètement.

Nous partons vers 4 heures du Plan de l'Aiguille, il fait jour assez tard en cette fin de mois d'août; de nuit, je suis à peu près comme une taupe en pleine lumière, et bientôt j'ai perdu tout contact avec Fix. Une heure plus tard, nous nous retrouvons cependant à l'attaque, chacun par un chemin différent. Quelques vagues considérations sur nos mérites respectifs quant à l'itinéraire choisi, puis nous démarrons aussitôt dans du rocher passablement brisé. Chacun s'explique de son côté, et tente de démontrer à l'autre qu'en ce qui concerne l'itinéraire..., mais la discussion est courtoise et les arguments contondants sont autant que possible évités. Nous marquons à ce jeu là des points l'un est l'autre, puis nous voilà à égalité, moi bloqué dans un surplomb de roches branlantes et Fix dans une che-

minée. L'éperon est bien marqué de temps en temps par les chutes de pierres, mais nous n'avons pas d'ennuis de ce côté là. Seule une avalanche atteint les gendarmes supérieurs à la base de l'arête de neige, mais elle continue son chemin dans le couloir de gauche et la fumée subsistera.

L'arête a d'ailleurs un aspect tout à fait anodin, d'abord elle n'est pas dressée du tout, et puis elle est courte, en deux heures l'affaire sera dans le sac, « totalement à vaches ».

Fort de ces affirmatives, nous faisons un léger arrêt, constatant que nous sommes en avance sur l'horaire. Puis, sans se presser, un pied de chaque côté de l'arête, le travail d'équilibriste commence. Fix manifeste le désir de planter un piton, pour voir; il constate avec plaisir que c'est plus facile que dans le rocher, et moi que c'est tout aussi désagréable à enlever. Jugeant l'expérience concluante, nous continuons sans piton, mais bientôt, cela se redresse un peu trop à notre gré, et nous trouvons plus prudent d'en faire usage. De temps en temps, pour se reposer les chevilles, Fix taille un baquet. Les deux seuls pitons que nous possédons sont d'une grande utilité, bien que l'un deux se soit vite cassé en deux.

L'arête est interrompue par un mur qui nécessiterait une courte échelle, mais notre confiance dans les échafaudages branlants est très limitée et nous reprenons la pente sur notre gauche.

Soudain, j'entends le crissement caractéristique des crampons qui ripent, je m'appuie de toutes mes forces sur le piolet, et j'attends que Fix me dégringole sur la tête, mais rien ne se produit; il a pu se rattraper de justesse et pour reprendre ses esprits, taille un grand baquet.

L'inclinaison est très grande, la glace granuleuse et pour nous le cramponnage est un peu limite. Pour trouver des conditions meilleures, nous repassons du côté droit, où le soleil n'a pas ramolli la couche superficielle.

Nos appréciations initiales se sont rapidement modifiées, le temps passe, les longueurs de corde se succèdent monotones; nous découvrons peu à peu la technique.

Malgré l'usage presque exclusif des crampons, quatre heures nous sont nécessaires pour atteindre le rognon marquant le sommet de l'éperon. Il fait froid, la veste en duvet devient de rigueur sur ce versant mal exposé.

Pour nous, le reste ne fait plus partie du problème; ce n'est qu'un passage de rocher comme les autres, et cela ne peut nous arrêter.

Nous apercevons les deux fissures pleines de glace et le piton permettant de passer de l'une à l'autre. Un piton supplémentaire permet de dégarnir la fissure de droite de la glace qui l'obstrue et de très bonnes prises apparaissent. La fin n'est alors plus qu'un jeu.

Je m'acharne sur le piton qui ne vient pas, puis je tire dessus avec un peu trop de conviction, car la main armée du piton me heurte en plein front. J'ai bientôt le visage inondé de sang et c'est dans cet état que j'apparais devant les yeux étonnés et moqueurs de Fix, car l'âme d'un cuviériste est inaccessible à la pitié.

Encore quelques mètres, nous atteignons l'arête Midi Plan, et c'est la descente vers le refuge du Requin, vers une autre course que nous ne connaissons pas encore et qui sera à nouveau la « dernière de l'année »...

Treize jours dans le Piémont

(Août 1947)

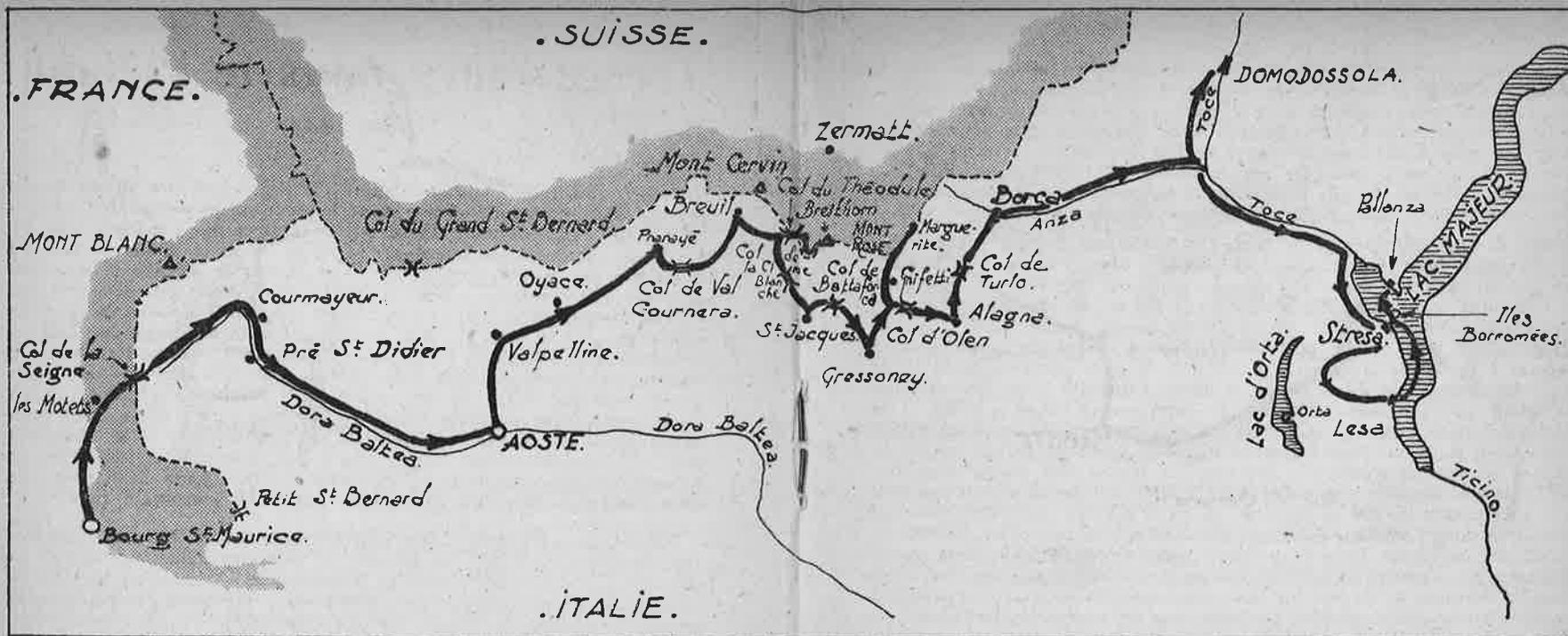
Vendredi 15 Août. — Le train vient d'arriver à son terminus et de nous déposer à Bourg-Saint-Maurice. Nous sommes six et devons rejoindre les cinq autres cet après-midi. Les dernières minutes de la matinée sont employées à aller voir les Tarentaises sortir de la Messe. Elles ont mis leur belle robe des grands jours de fête, leur bonnet de dentelle et leur châle noir à longue pointe... Le repas terminé, nous passons à la douane y faire viser les passeports et montons en voiture jusqu'au Chapieux. Montée assez rapide et sans histoire. La route longe sans cesse le glacier des Torrents. 4 heures, nous atteignons les quelques maisons qui forment le hameau. La voiture nous laisse. Aussitôt, nous partons à la rencontre des cinq autres qui arrivent par le Col du Bonhomme. La jonction est facilement faite et nous redescendons ensemble jusqu'aux Chapieux pour y dîner avant de repartir jusqu'aux Motets... Comme il fait bon marcher à la tombée du soir... Nous finissons par trouver une grange tranquille et isolée. Les uns fatigués par une nuit de train, les autres par trois jours de marche, nous nous endormons bien vite en songeant aux belles journées à venir.

Samedi 16. — 7 heures. Grimpée du Col de la Seigne (2.512 m.) que nous franchissons à 8 h. 30. La descente en territoire italien est agréable et coupée d'arrêts chez les bergers et les douaniers. A mesure que nous descendons, le paysage devient plus majestueux; sur notre gauche, nous dépassons le Glacier du Miage, les Aiguilles de Péteret, le Glacier de la Brenva. La vallée, avec ses mélèzes droits et élancés, nous fait penser à l'Ailefroide. Nous arrivons à hauteur d'Entrèves où vient mourir le splendide Val Ferret. Encore quelques foulées dans un chemin caillouteux, et voici Courmayeur (1.228 m.), centre touristique moins accueillant que Chamoni et plus éloigné du Massif du Mont Blanc. Faute de car, nous continuons notre descente jusqu'à Pré-Saint-Didier pour y attraper de justesse le petit tortillard qui doit nous conduire à Aoste. Nous y sommes secoués, tassés, bousculés, mais heureux d'être assis et d'y découvrir la vallée sympathique de la Dora Baltea-Aoste (583 m.). C'est une grande ville. Son quartier sud, industriel, ne nous retiendra pas. Mais, par contre, nous terminons la journée par la visite de l'Arc de Cesar Auguste, du vieux cloître, de la place Centrale avec son hôtel de ville de belle architecture et... les salons immenses et confortables de la Section Régionale du C. A. I. où nous dégustons un fameux « spumanti ».

Dimanche 17. — Après quelques provisions (riz, gorgonzola...) nous profitons d'un camion pour nous faire porter jusqu'à Valpelline. Et voici que, laissant dans notre dos le Vallon du Grand Saint-Bernard, commence la remontée de la Valpelline. A Oyace, gentil village avec sa petite église perchée sur son rocher, quelques minutes de repos sont les bienvenues car le soleil brûle. Le soir, vers 18 heures, Prarayé (1.993 m.) nous accueille.

Lundi 18. — Départ de grand matin pour une longue journée. Nous montons toujours, mais cette fois, le Val Cornera. Sur notre gauche, un large couloir semble être le chemin et nous invite à le prendre. Que de pierrailles! Attention aux chutes. A midi, en passant le col (3.147 m.) nous pensons être au bout de nos peines; erreur, car dans la descente, il faut tailler des marches, s'encorder pour franchir un névé en pente rapide et qui cause des difficultés à plusieurs. Nous nous dirigeons vers les Lago,





Grande, Balascelmo, Superiore et la Finestra di Signana. Une pause d'une dizaine de minutes n'est pas de trop pour contempler la vallée de Valtourmanche : sur l'une de ses rives, la tour des Dames et les Jumeaux, sur l'autre le Gran Tournalin et la Cime Blanche, fermant la vallée, le Cervin se dresse droit, solitaire, un peu orgueilleux. C'est vers lui que maintenant nous nous dirigeons, mais nous n'en ferons point l'escalade. Breil (2.012 m.) ne présente d'intérêt que sa situation géographique.

Mardi 19. — Le téléphérique d'Arosa nous porte jusqu'à sa première station vers 2.600 m. Il ne nous reste plus que 750 mètres à franchir avant de parvenir au Refuge du Prince du Piémont. Ils se passent facilement. Ce sont d'abord les énormes dalles de la moraine glacière, puis le glacier lui-même. Il se traverse aisément. Point n'est besoin de s'encorder. A 15 heures, nous atteignons le refuge, et comme il nous reste un peu de temps, nous en profitons pour faire la Corne du Théodule. De ces 3.472 m., la vallée de Zermatt paraît splendide. A nos pieds, devant nous, tout autour de nous, rien que des glaciers et des sommets. Le Riffelhorn et le Gornergrat, le Breithorn, le Mont Rose et toutes ses pointes, le Plateau Rose où des skieurs s'entraînent en plein mois d'août, le Klein Matterhorn, les deux glaciers du Théodule, le Cervin dont on voit maintenant les arêtes du Hornli, de Furggen et du Lion. Plus loin derrière, la Dent d'Hérens, les Jumeaux, le Château des Dames. Enfin, tout à fait dans le lointain, l'Oberland.

Mercredi 20. — Bien avant le jour, les cordées sont parties lentement; elles passent au pied de la Pointe di Ventina. Malheureusement, le soleil ne veut pas se montrer et nous sommes dans un épais brouillard. Nous pous-

sons jusqu'à la pointe occidentale du Breithorn (4.171 m.). Il nous faut tailler des marches, cela nous réchauffe. Enfin, le sommet est atteint; malheureusement nous ne voyons pas à 10 mètres devant nous. Nous redescendons en vitesse, passons en bordure du Klein Matterhorn, atteignons le refuge du Prince du Piémont, où nous reprenons nos sacs. Et c'est une longue descente qui commence. Nous traversons les glaciers du Théodule, du Valtourmanche, passons le col de la Cime Blanche (.980 m.) pour atteindre Frery puis Saint-Jacques-d'Aya (1.676 m.) où nous sommes très complaisamment accueillis par les hôteliers. Nous le méritions, car nous avons monté 800 mètres, descendu 2.500 mètres et fait une bonne trentaine de kilomètres.

Jeudi 21. — Journée de demi-repos, journée sans incident, puisque nous ne faisons que nous rendre de Saint-Jacques à Gressoney-la-Trinité (1.627 m.) en passant par le Col de la Bettaforca (2.676 m.). Il faut simplement signaler la splendide vue que l'on a de la Chapelle Sainte-Anne sur les Glaciers du Lys.

Vendredi 22 août. — Aujourd'hui commence l'ascension de ce sommet auquel nous ne cessons de penser depuis notre départ. Ce sera le point le plus haut de tout notre voyage. Mais ce Mont-Rose recevra-t-il ses visiteurs avec courtoisie? C'est ce que nous saurons demain! Ce matin, tout au moins, la montée est facile. Au loin, le lac de Gobiet et son barrage de surélévation. Hélas, peu à peu, le temps se gâte. A midi, le ciel est complètement couvert. Il pleut et il fait froid. Il faut se blottir sous les rochers, se serrer les uns contre les autres : cela me rappelle une course à l'Eychauda. Nous profitons d'une éclaircie très sensible pour repartir. Nous

voici dans la caillasse, puis la moraine. Le glacier est atteint. Une mince couche de neige le recouvre. Le brouillard épais nous empêche de nous rendre exactement compte où nous sommes. Par hasard, nous entendons des voix. C'est une cordée qui redescend. Nous l'appelons. Elle nous dit que dans une demi-heure nous serons au refuge. Le chemin est alors facile à suivre : il ne nous reste plus qu'à remonter les traces de la cordée. Le refuge se dresse au bord de la moraine (3.647 m.). Il est spacieux, accueillant, bien chauffé. Nous y sommes heureux comme des rois.

Samedi 23. — C'est le grand jour. Les nuages ont disparu et nous invitent à partir. Nous atrapons le glacier du Lys, passons le col du Lys (4.277 m.). Nous sommes dans un immense cirque, rien que de 4.400 m. le Lyskamm, avec ses pointes occidentale (4.478 m.) et orientale (4.538 m.), la Pyramide Vincent (4.215 m.), la Pointe Giodani (4.160 m.), la Pointe Pariot (4.485 m.). Encore une heure et demie de montée avant de nous reposer à la cabane Margharita (4.559 m.). Si nous pouvions rester là un ou deux jours, que de 4.500 m. à notre palmarès : la Dufour-Spitze (4.633 m.), le Nordend (4.612 m.), le Zurmstein (4.573 m.). Hélas, il ne faut point nous attarder, malgré la majesté du paysage, car nous devons être ce soir à Alagna. Nous repassons au col du Lys et au Refuge Gnefeti où nous déjeunons et récupérons nos sacs. Le temps assez obscur nous empêche de voir exactement le Col d'Olen. Il nous faut descendre très bas pour remonter ensuite de 300 m. et passer ce col (2.871 m.). Nous apercevons de loin, sans nous y arrêter, l'Albergjo qui semble bien calme. La descente du Val d'Olen est rapide. Un « Vino rosso » pris à l'Alpe de Seevy nous permet d'arroser joyeusement les 4.500 mètres de la journée. Nous sommes surpris dans la dernière heure par un orage épouvantable et c'est complètement trempés, ruisselants de partout que nous nous arrivons à Alagna (1.191 m.). Seul le plus bel hôtel de la station : l'Albergha Ferrari veut bien nous recevoir. Le repas est copieux : heureusement, car voici à nouveau dans la journée 1.000 m. de montée et 3.500 m. de descente.

Dimanche 24. — La course Alagna (1.202 m.) n'est plus qu'un jeu d'enfant pour nous. Aussi nous musardons tout au long du chemin : le matin en goûtant d'excellentes framboises et en grimant au col du Turlo, à midi, en bavardant avec un jeune berger fier de nous montrer un immense parapluie de toile bleue, l'après-midi, en flanant dans les sous-bois. Seul le chemin des dalles plates qu'a fait traverser Mussolini par ses soldats, nous semble par moments un peu monotone.

Lundi 25. — Très tôt le matin, nous prenons le car qui doit descendre toute la belle vallée d'Anzasca. Nous passons à Costiglione, Piedmulera, Domodossola, où débouche la ligne du Simplon. Le train nous porte jusqu'à Stresa. Que de jardins, de promenades, de riches hôtels, de magnifiques villas. L'après-midi, nous nous laissons tenter par une promenade en bateau sur le lac. Ce sont les Iles Borromées : Isola Bella, Isola Superiore, Isola Pascatori, puis Baveno, Pallanza, où nous descendons. Cette petite ville est d'une simplicité vraiment touchante avec ses vieilles églises, ses rues à gros cailloux ronds, ses quartiers de pêcheurs, ses promenades. Au retour, nous nous arrêtons à l'Isola Bella et visitons le Palais des Princes Borromées. Partout sur tous les murs, la licorne, armoirie des Princes. Dans l'ensemble, les salles du Palais sont de belle architecture, mais parfois un peu lourde. Le Jardin, avec ses huit terrasses étagées domine le lac.



Mlle G. Luizard, 105, boulevard Jean-Jaurès, Boulogne (Seine), cherche deux ou trois camarades pour faire le « Tour du Mont-Rose », éventuellement ascensions Cervin et Mont-Rose, environ 20 jours, août-septembre. Programme à étudier ensemble.

Cherche camarade pour courses moyennes sans guide, vallée de Chamoin, trois dernières semaines d'août.

Lecomte Jean, 26, rue Jacques-Kellner, Paris-9^e, après 19 heures.

Agé de 48 ans, et marié sans enfant, je cherche un ménage du même âge ou plus jeune pour passer les vacances d'été et ultérieurement faire du ski l'hiver.

Ecrire à M. Bourdier, 9, avenue Pierre-1^{er}-de-Serbie, Paris-16^e, téléph. Copernic 55-72 (heures des repas).

Cherche un ou plusieurs camarades pour camp et courses moyennes, région Ailefroide, 23 juillet - 15 août. Dispose facilités locales. Ecrire Equer, 11, rue de la Convention, Paris-15^e, tél. Vau. 77-53.

« Voyage en Finlande ». — M. Mansuy organise, dans la deuxième quinzaine de juillet, une croisière en bateau à travers les lacs de la Finlande Centrale. Il est à la disposition des membres de la Section de Paris qui désireraient participer à ce voyage, au Club, les mardi et vendredi, de 18 h. 30 à 19 h. 15. Prix approximatif : 38.000 francs.

Suite de la page 14

Mardi 26. — Le petit train à crémaillère nous conduit en direction du Monte Mottarone, mais nous n'irons pas jusqu'au sommet, préférant faire un tour dans la campagne en direction du lac d'Orta. Toutes ces collines sont d'une fraîcheur et d'un vert exquis en cette fin d'été.

Mercredi 27. — C'est notre dernier jour. Le trajet en train de Stresa à Turin par Novare s'accomplit d'une façon moins que confortable (en wagon de marchandises). Turin, bâtie sur les rives du Pô, présente une grosse animation. Beaucoup de monde, beaucoup de petites Fiat. Les quartiers extérieurs très industriels enserrant une ville où l'art antique contraste avec la construction moderne. De jolies avenues à arcades. 5 h. Nous prenons le train qui doit nous conduire jusqu'à Paris et tout au long de ce retour, nous songeons aux nombreux et beaux récits de ce voyage que nous allons pouvoir faire à nos camarades.

José STIERS
adhérent d'une collective CLEMENGET.



Programme de l'École d'Escalades

(Voir instructions générales page 19)

- Il est indispensable, pour y prendre part, d'être inscrit à l'école d'escalades et de s'inscrire pour toute sortie le jeudi soir au plus tard (même quand on ne s'inscrit pas au billet collectif) où tous détails seront communiqués. Nous demandons instamment aux participants de s'y conformer.
- Pour toutes les sorties, il est toujours possible aux campeurs de rejoindre la collective du dimanche matin. Et inversement pour les sorties avec départ le samedi, il est toujours possible aux partants du dimanche matin de rejoindre sur place. Messieurs les Commissaires sont donc priés de toujours donner dans leurs horaires un endroit précis de rendez-vous sur le terrain d'escalade même.

Samedi 26 et dimanche 27 juin. — ESCALADE A MALESHERBES. Comm. M. SUDRAT. Départ avec billet collectif le samedi vers 13 h. et le dimanche matin. Horaire et détails au Club. Baignade.

Dimanche 27 juin. — ESCALADE AU CUVIER. Comm. M. MAURICE. Horaire et détails au Club. Rendez-vous général à la « place Mummery ».

Dimanche 4 juillet. — ESCALADE AU CUVIER. Comm. M. BOUILLON. Horaire et détails au Club.

Dimanche 11 juillet. — ESCALADE A FRANCHARD. Comm. M. MERCIER. Horaire et détails au Club.

Du 18 juillet au 15 août, les sorties de l'école d'escalade sont suspendues en raison de la période des vacances.

Dimanche 22 août. — ESCALADE A MALESHERBES. Comm. M. CAMBIER. Départ avec billet collectif le samedi vers 13 h. et le dimanche matin. Horaire et détails au Club. Baignade.

Samedi 28 et dimanche 29 août. — ESCALADE AU PUISELET. Comm. M. SUDRAT. Départ avec billet collectif le samedi vers 14 h. et le dimanche matin. Horaire et détails au Club. Baignade.

Dimanche 5 septembre. — ESCALADE A FRANCHARD. Comm. M. VINCENDON. Horaire et détails au Club.

Samedi 11 et dimanche 12 septembre. — ESCALADE AU SAUSSOIS. Comm. M. MARTIN. Horaire et détails au Club. Escalades pour bons grimpeurs.

Dimanche 12 septembre. — ESCALADE A MALESHERBES. Comm. M. CAMBIER. Horaire et détails au Club.

Dimanche 19 septembre. — ESCALADE AU CUVIER. Comm. M. BESSON. Horaire et détails au Club.

Samedi 25 et dimanche 26 septembre. — ESCALADE AU PUISELET. Comm. M. LHOSTE. Départ avec billet collectif le samedi vers 14 h. et le dimanche matin. Horaire et détails au Club.

Dimanche 3 octobre. — ESCALADE AU CUVIER. Comm. M. Jacques RICHARD. Horaire et détails au Club.

Samedi 9 et dimanche 10 octobre. — ESCALADE AUX TROIS-PIGNONS, ROCHER FIN. Comm. M. LHOSTE. Horaire et détails au Club.

Dimanche 10 octobre. — ESCALADE A FRANCHARD. Comm. M. BERNICK. Horaire et détails au Club.

Dimanche 17 octobre. — ESCALADE AU PETIT BOINVEAU ET SANGLIER. Comm. M. ROUILLARD. Horaire et détails au Club.

Guide des Rochers d'Escalade du Dijonnais

Combe de Fixin

Nombreux sont les membres de la Section de Paris-Chamonix qui vont s'entraîner à l'escalade dans les combes et falaises du Dijonnais. Ils verront tous sortir avec satisfaction et intérêt le premier livret d'une série passant en revue les groupes les plus intéressants.

Il était juste que ce travail commence par la combe de Fixin, la plus fréquentée, la plus proche et la plus pratique à atteindre de Dijon et aussi une des plus remarquables, car seule la combe de Cormot la dépasse en intérêt.

Ce livret, agrémenté de nombreux croquis, est en vente à la Section de Paris-Chamonix au prix de 102 francs.

Topo-Guides des principaux massifs de Rochers d'Escalade de Fontainebleau

Un premier tirage pour de nombreux groupes est fait. On pourra se les procurer au Secrétariat de la Section de Paris-Chamonix ; en voici le détail :

Larchant : Groupe de la Dame-Jeanne ;

Groupe du Requin ;

Groupe du Maunoury ;

Groupe de l'Eléphant ;

Cuvier : Groupe du Carrefour ;

Groupe Prestat ;

Groupe Wherlin ;

Groupe Merveille ;

Rocher des Demoiselles ;

Rocher du Sanglier et Petit Boinveau.

Les plans des autres principaux groupes sont à l'étude ; nous aviserons nos membres de leur parution par la voie du bulletin. En voici la liste :

Cuvier : Groupe du Rempart ;

Le Puisselet et rochers du Parc de Nemours ;

Malesherbes ;

Chamarande ;

Franchard ;

Rochers du Pendu et de la Padole.



Campagne 1948

Padirac. — La Société du Puits de Padirac a invité un certain nombre de membres du Spéléo-Club de Paris à poursuivre l'exploration de la célèbre rivière souterraine. Les projets sont actuellement à l'étude quant à l'installation d'un camp souterrain à 3 kms de l'entrée du gouffre. C'est ce camp de base qui permettra la poursuite de l'exploration.

Signalons que notre collègue De Lavour, administrateur de la Société de Padirac, a pu montrer par coloration massive de la rivière souterraine, que les eaux du gouffre ressortent non à Gintrac, mais dans le Cirque de Montvalent, à la Fontaine de Saint-Georges, à 11 kms à vol d'oiseau de l'orifice de l'abîme.

Les explorateurs se trouveront donc en présence d'une possibilité de parcours souterrain de l'ordre de 20 kms.

Grands-Causse. — Plusieurs explorations sont prévues en Aveyron-Lozère en collaboration avec le Spéléo-Club des Grands Causse et la Section des Causse et Cévennes du C.A.F.

La plus importante aura lieu (du 22 au 29 juillet) à l'Aven de Hures, où, en 1931, de Joly s'est arrêté devant un ruisseau s'infiltrant dans un éboulis (-225). Géologiquement, l'abîme peut atteindre 500 mètres. Plusieurs indices permettent de penser que le bouchon de -225 mètres pourra être forcé.

D'autres explorations importantes auront lieu dans le courant des mois d'août et de septembre.

Les collègues qui désirent participer à ces explorations, ou obtenir des renseignements, sont priés d'aviser le Secrétaire général.

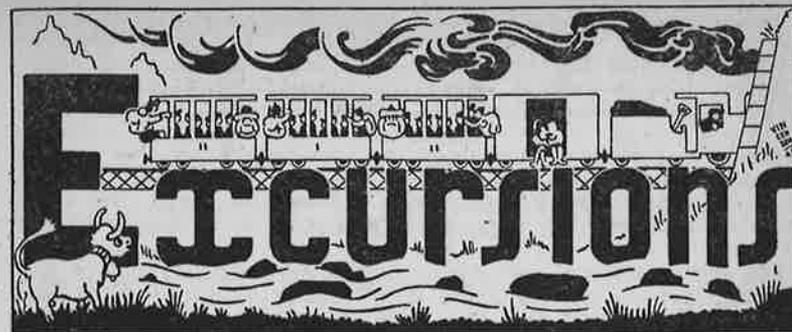
Publications

Ont paru récemment les numéros 2-3 et 4 des *Annales de Spéléologie*.

Le numéro 2-3 (100 pages) est entièrement consacré aux recherches souterraines dans les Pyrénées Centrales de 1945 à 1947, par MM. F. Trombe, Dresco, Halbronn, Mlle Henry La Blanchetais et M. Nègre.

Le numéro 4 (104 pages) présente plusieurs études générales et régionales, ainsi que des nouvelles spéléologiques. Signalons l'article de notre collègue De Lavour sur l'exploration des résurgences vauchusiennes au moyen de scaphandres autonomes légers.

D'autre part, M. F. Trombe vient de faire paraître « *Le Mystère de la Henne Morte* » (édité par notre collègue Jean Susse).



Programme du 26 Juin au 10 Octobre 1948

Pour toutes les excursions et conférences annoncées dans ce programme, **il est absolument nécessaire** de s'informer au Club des horaires et des modifications éventuelles.

Que chacun prenne bonne note de cet avertissement qui évitera des dérangements inutiles.

Il est rappelé à tous les participants que le fait de prendre abri dans un local pour y déjeuner avec vivres apportés donne droit au propriétaire à une indemnité. Celle-ci est fixée à 5 francs par personne ne faisant aucune dépense dans l'établissement. Il est de plus évident que le réchauffage des aliments ne peut se faire qu'après entente avec le débitant, qui peut exiger une rémunération. MM. les commissaires sont priés de veiller à l'observance de cet avis.

Désormais, les rendez-vous pour toutes les excursions auront lieu 20 minutes avant le départ du train, aux points suivants :

Gare de l'Est. — Pour les trains de banlieue, dans le hall des guichets face au kiosque à journaux.

Gare du Nord et Gare de Lyon. — Au croisement des deux galeries.

Gare Montparnasse. — Au premier étage, sous l'horloge, côté bureau de location et renseignements.

Gare d'Austerlitz. — Devant l'horloge intérieure.

Gare d'Orsay. — Devant le buffet.

Gare des Invalides. — Devant le guichet des billets.

Gare Denfert-Rochereau. — Devant le guichet des billets.

Gare Saint-Lazare. — En haut de l'escalier de la cour du Havre.

BILLETS COLLECTIFS

Pour toutes les excursions dominicales comportant un billet collectif, les adhérents devront s'inscrire et verser le montant du trajet de chemin de fer au plus tard le jeudi soir précédant l'excursion avant 19 heures. Pour les voyages nécessitant la location des places, le délai d'inscription et de versement sera de dix jours.

NOTA. — Les rendez-vous dans les gares ont lieu aux points indiqués plus haut, vingt minutes avant le départ du train.

Nous spécifions que les adhérents inscrits au billet collectif qui ne se seront pas présentés au rendez-vous dans le délai ci-dessus, ne seront pas attendus par le Commissaire.

Samedi 26 et dimanche 27 juin. — **CHARTRES.** Comm. M. PETIT. Dép. Montparnasse 22 h. 45 pour Rambouillet (23 h. 37). Orphin, Ecrosnes, Gallardon, Collainville, Chartres. 38 kms, allure moyenne. Arrivée à Chartres dans la matinée. Déjeuner à volonté. L'après-midi, visite de Chartres. Retour Chartres 19 h. Paris Montparnasse 20 h. 16. Collectif : 230 frs.

Dimanche 4 juillet. — **VALLEES DE L'AUBETTE ET DE L'EPTE.** Comm. J. STIERS. Dép. Saint-Lazare 6 h. 35 pour Magny-en-Vexin (8 h. 35). Ambleville, Bray-Lû-Gasny, Les Falaises, Vernon 18 h. 33. Paris-Saint-Lazare 19 h. 46. 35 kms. Carte du T. C. F. Pas de collectif. Prix 314 frs.

Samedi 10 et dimanche 11 juillet. — **DE L'ESSONNES AU LOING.** Comm. M. MASSOULARD. Dép. Paris P.L.M. 12 h. 55 ou 17 h. 50 pour Malesherbes (15 h. 02 ou 19 h. 06). Baignade, camping sur terrain du C. C. D. F., le dimanche départ pour Le Puiset, baignade à Nemours. Nemours 19 h. 48. Paris P.L.M. 21 h. 40. 25 kms. Carte Melun 1/50.000°. Pas de collectif. Prix : 369 frs.

Dimanche 11 juillet. — **VERTES CAMPAGNES.** Comm. M. HOENIG. Dép. Paris-Montparnasse 9 h. 20 pour Plaisir-Grignon 10 h. 17-10 h. 35. Arr. à Beynes 10 h. 47. Marcq, Thoiry, Villiers-le-Mahieu, Septeuil, Le Paradis, Ravin de la Pénitence, Vert, Mantes, visite de la ville et de la cathédrale. Mantes 18 h. 10, 19 h. 43 ou 21 h. 03. Paris Saint-Lazare 19 h. 32, 21 h. 09, 22 h. 25. Distance 28 kms. Déjeuner et dîner tirés des sacs. Collectif : 158 frs.

Samedi 31 juillet et dimanche 1^{er} août. — **RANDONNEE CAMPING — BREUILLET VILLAGE A DOURDAN.** Comm. M. S. DEBOIS. Butte de Saint-Yon, Saint-Sulpice-de-Favières, Saint-Chéron et Val Saint-Germain. Dép. Paris-Austerlitz 16 h. 08 pour Breuillet (16 h. 50). Retour Dourdan 19 h. 40. Paris-Austerlitz 20 h. 36. 25 kms. Collectif : 179 frs (sans collectif, prix : 224 frs).

Dimanche 1^{er} août. — **FORET DE VILLERS-COTTERETS.** Comm. M. POLLE-DEVIÈRMES. Dép. Paris-Nord 7 h. 05 pour Villers-Cotterets (8 h. 18). 25 kms en forêt de Villers-Cotterets. Retour Villers-Cotterets : 18 h. 54. Paris-Nord 20 h. Col. 260 frs.

Dimanche 8 août. — **EN BORDURE DE LA FORET DE RAMBOUILLET.** Comm. M. PETIT. Dép. Paris-Montparnasse 9 h. 20 pour Montfort-l'Amaury (10 h. 32). Bardelle, Val Cornu, Les Grands Bois, Goupillière, Thoiry, Bois de Beynes, Moulin de la Chapelle, Villiers-Neauphle 20 h. 03. Paris-Montparnasse 21 h. 08. Distance 26 kms. E.-M. Evreux S.-E. Collectif : 157 frs.

Dimanche 22 août. — **EN ARTHIES.** Comm. M. POLLE-DEVIÈRMES. Dép. Paris-Saint-Lazare : 7 h. 11 pour Mantes (7 h. 57). Villers-en-Arthies, Vienne-en-Arthies, Juziers (25 kms). Retour Juziers 20 h. 17. Paris-Saint-Lazare 21 h. 25. Collectif : 170 frs.

Samedi 28 et dimanche 29 août. — **AU PUISELET.** Comm. M. MASSOULARD. Dép. P.L.M. 14 h. 05 pour Nemours (15 h. 54). Camping au terrain du C. A. F. Escalade libre, baignade. Retour Nemours : 19 h. 48. Paris P.L.M. 21 h. 40. Collectif : 282 frs.

Dimanche 29 août. — **FORET DE FONTAINEBLEAU.** Comm. M. STIERS. Dép. P.L.M. 7 h. 44 pour Fontainebleau (8 h. 57). Avon, Long Rocher, Recloses, Bois de la Commanderie, Nemours 21 h. 21. Paris-Lyon 22 h. 10. 35 kms. Carte du C. A. F. (forêt de Fontainebleau). Collectif : 239 frs. Déjeuner et dîner tirés des sacs.

Dimanche 5 septembre. — I. — **VALLEES DE L'ECOLE ET DE L'ESSONNES.** Comm. M. PETIT. Dép. P.L.M. 8 h. 26 pour Maisse (10 h. 18), Milly, Les Cent Marchés, Noisy-sur-Ecole, Le Vaudoué, Herbouvilliers,

Malesherbes 19 h. 24. Paris P.L.M. 21 h. 07. Distance 30 kms. E.-M. Fontainebleau N.-E. Collectif : 230 frs.

Dimanche 5 septembre. — II. — **FORET DE RAMBOUILLET.** Comm. M. FRAGNY. Dép. Montparnasse 8 h. 43 pour Le Perray 9 h. 43. Saint-Hubert, Saint-Léger-en-Yvelines, Montfort-l'Aumary, 17 h. 46 ou 19 h. 56. Paris-Montparnasse 18 h. 52 ou 21 h. 08. 21 kms. Pas de collectif. Prix : 200 frs.

Dimanche 12 septembre. — I. — **BEAUVAISIS** (Mont-César - Forêt de Hez). Comm. M. CLÉMENTET. Dép. Nord 7 h. 33. Saint-Sulpice-Auteuil : 8 h. 38. Abbecourt, Mont-César, Forêt de Hez, Plessier-Bilbaut, Ansacq, Cambrinne-les-Clermont, Soutraine, Creil 18 h. 46. Paris-Nord 19 h. 32. E.-M. Beauvais N.-O., N.-E., S.-E. Distance 34 kms. Prix du collectif : 226 frs.

II. — **FORET DE RAMBOUILLET.** Comm. R. NEUT. Dép. Paris-Montparnasse 8 h. 43 pour Les Essarts (9 h. 37). Bois de Blainvaux, Bois de la Table, Etangs de Hollande. Saint-Léger-en-Yvelines, Rambouillet 19 h. Paris-Montparnasse 20 h. 08. Distance 25 kms. Carte E.-M. Chartres N.-E. Collectif : 143 frs.

Distance 19 septembre. — **LA COTE DE L'HAUTIL.** Comm. R. BARBIER. Dép. Saint-Lazare 8 h. 56 pour Meulan 9 h. 57. Evrecquemont, l'Hautil, Courdimanche, Vauréal, Bords de l'Oise (baignade), Conflans 19 h. 30. Paris-Saint-Lazare 20 h. Distance 24 kms. Collectif : 113 frs.

Samedi 25 et dimanche 26 septembre. — **DEUX JOURS DANS LES BASSES VOSGES.** Comm. M. CLÉMENTET. Dép. le vendredi 24 à 23 h. 25 Paris-Est. Samedi 25 arrivée à Saverne à 7 h. 07. Saut du Prince-Charles, Saint-Jean et Chapelle Saint-Michel, Frohnberg (469 m.), vallon de la Zutel, Château de Hunembourg, Grand Vorberg, Winemau.

Dimanche 26. — Litchenberg, Mullerthal, Wasenkoeopf (521), château de Wasenbourg, Niederbronn. Dép. 17 h. 34. Strasbourg : 19 h. 24-23 h. 20. Paris-Est le lundi 27 à 7 h. 15. Cartes au 1/50.000° Saverne-Bouxwiller-Haguenaou (collectif si 10 adhérents non munis de cartes à 1/2 tarif.

Dimanche 26 septembre. — **DE L'ESSONNES A LA SEINE.** Comm. M. FRAGNY. Paris P.L.M. 8 h. 26 pour la Ferté-Alais (10 h. 02). Le Tertre-Noir, Brainville, Ponthierry : 18 h. 26. Paris P.L.M. 20 h. 06. 22 kms. Collectif : 182 frs.

Dimanche 3 octobre. — I. — **FORET DE LAIGUE.** Comm. J. STIERS. Départ Paris-Nord 7 h. 30. Arrivée à Compiègne 9 h. Clairoix, Thourotte, Montmaçq, Forêt de Laigue, Trocy-le-Mont, Parc d'Offemont, Rethondes, Compiègne 18 h. 15. Paris 19 h. 30. 35 kms. C. E. Soissons N.-O. Collectif : 272 frs.

II. — **BORDS DE SEINE.** — Comm. M. NEUT. Dép. Paris-Saint-Lazare 7 h. 11 pour Mantes (8 h. 03). Limay, Dennemont, Guernes, Vêtheuil, La Roche-Guyon, Bonnières 18 h. 45. Paris Saint-Lazare 19 h. 46. Distance 25 kms. Carte E.-M. Evreux N.-E. Collectif : 204 frs.

Dimanche 10 octobre. — I. — **VALLEE DE LA SEINE DE MELUN A MORET.** Comm. M. CLÉMENTET. Dép. P.L.M. 7 h. 44 pour Melun 8 h. 29. Livry, Le Buisson, Fontaine-le-Port, Petit-Barbeau, Samoïs, Valvins. Château de la Rivière, By-Station de Moret, départ à 18 h. 29. Paris 20 h. 36. Carte spéciale de la forêt. Distance 33 kms. Prix du collectif : 185 frs. (Se renseigner sur les heures exactes).

II. — **EN VEXIN.** Comm. M. PETIT. Dép. Saint-Lazare : 6 h. 55 pour Chars (8 h. 01). Château de Saint-Cyr, Romesnil, Chavançon, Buttes de Rosne, Cresnes, Neuilly-en-Vexin. Chars 18 h. 59. Paris Saint-Lazare 20 h. 15. Distance 27 kms. E.-M. Beauvais S.-O. Prix : 168 frs environ.

GROUPE CHAMPAGNE



Siège social : Foyer Saint-Exupéry, 1, rue Werlé, Reims.

Permanence : 1, rue Werlé, 2^e étage, chaque jeudi, de 18 heures à 19 heures.

Avec le printemps, des sorties eurent lieu chaque dimanche aux « Faloises » de Vertus. Une voie directe aux « Grandes Faloises » a été réussie par plusieurs grimpeurs. La sortie de Falmignoul, dans les Ardennes belges, a enthousiasmé la quinzaine de camarades qui y ont participé. Le 12 juin, M. Guy Carré est venu faire sa conférence accompagnée de projections : « Cent photos en couleurs de Cham ».

PROGRAMME DES SORTIES

26-27 juin. — Falmignoul, Ardennes Belges (passeport nécessaire), camping.

4 juillet. — Promenade au pays de Claudel; escalade au Geyn. Commissaire M. Henri Lelarge.

Fin juillet, début août. — Collective dans le massif de Chamonix.

Le programme détaillé sera indiqué par voie de presse et à la permanence. S'inscrire le plus tôt possible.

18-19 septembre. — Falmignoul, Ardennes Belges.

L'école d'escalade de Vertus fonctionnera, en principe, tous les dimanches durant les mois de juin, juillet et septembre, sauf les jours de sortie dans une autre région. Nous insistons sur la nécessité de sa fréquentation, spécialement pour nos camarades qui participeront à la collective de Chamonix.

Bibliothèque. — En vue de la constitution d'une bibliothèque alpine, nous serions reconnaissants aux membres du groupe qui en auraient la possibilité de nous remettre les ouvrages qu'ils auraient en double ou dont ils accepteraient de se défaire.

Cotisations. — Quelques retardataires sont priés de s'acquitter au plus tôt de leur cotisation auprès de notre trésorier, M. Closson, 18, boulevard Jules-César, à Reims, C. C. P. Chalons-sur-Marne 359-93.

GROUPE Normand



Siège social : 44, rue Philibert-Caux, à Bihorel-les-Rouen.

Permanence : Les 2^e et 4^e jeudis de chaque mois (août excepté), à 20 h. 30, Muséum d'Histoire Naturelle, rue Beauvoisine, à Rouen.

Bibliothèque : Le mardi, de 18 heures à 19 h. 30, chez M. le Docteur Decoularé-Delafontaine, 49, boulevard des Belges, à Rouen. (La bibliothèque sera fermée pendant la période des vacances).

SORTIES COLLECTIVES

Le repas est toujours tiré des sacs (prévoir, le cas échéant, le chauffage individuel, car, sauf par mauvais temps, le déjeuner est toujours pris dehors). Se faire inscrire à la permanence précédente.

20 juin. — Collective de nuit, Commissaire M. Nivromont. Darnétal, Roncherolles, Préaux, Quincampoix, Forêt Verte, Rouen. 30-35 kms. Départ le 19, à 23 heures. Retour le 20, à 7 heures.

27 juin. — Escalade à Orival. Commissaire M. M. Mainpiot.

4 juillet. — Comm. Mlle C. Crovisier. Duclair, Forêt du Trait. 30 kms.

11 juillet. — Comm. M. L. Leroux. Igoville, Bois de Tourville, Saint-Adrien, Inglemare, Belbeuf, Neufvillette, Monil-Esnard. 32 kms.

18 juillet. — Commissaire M. C. Mainpiot. Pont-Saint-Pierre, Côte des Deux-Amants; Léry ou Saint-Pierre-du-Vauvray. 30 kms.

25 juillet. — Forêt de la Londe et du Rouvray. 20 kms. Commissaire M. M. Mainpiot.

12 septembre. — Commissaire M. Nivromont. Grand-Couronne, Hautot, Forêt de Roumare, Canteleu. 22 kms.

26 septembre. — Commissaire M. A. Brunette. Monville, Le Mont Réal, Fonds Du Val, Forêt Verte. 22 kms.

17 octobre. — Commissaire Mlle R. Barbier. Forêt de Lyons. 24 kms.

GROUPE BRETAGNE

Siège social : 6, rue Edith-Cavell, Rennes; tél. 46-85

Les réunions fixées primitivement le 1^{er} jeudi de chaque mois auront lieu à l'avenir à 18 heures, le vendredi qui précède les deux sorties du mois et qui se font chaque premier et troisième dimanche.

Les différents membres du groupe sont invités à faire connaître à la permanence qui est, en principe ouverte au siège social tous les après-midi, leurs projets de vacances, de façon à se retrouver en montagne et y faire ensemble quelques courses.

Au début de juillet, à une date qui sera fixée ultérieurement, aura lieu une sortie sur la côte nord, soit au Cap Fréhel, soit à la Pointe du Groin.



ONZIÈME COUPE DES AMÉTHYSTES

9 Mai 1948

Pour la onzième fois depuis 1934, le S.C.A.P. a fait disputer la « Course des Améthystes » le 9 mai 1948. Cette épreuve de descente, destinée à départager en fin de saison les meilleurs coureurs français et étrangers, avait été précédemment remportée par Röminger, J. Couttet, J. Blanc et Sanglard (1946 et 1947).

Dessiné autrefois sur le glacier des Améthystes, le parcours est, depuis 1942, tracé sur les pentes raides du glacier des Grands Montets, au pied de l'Aiguille Verte, dans le prestigieux décor du Cirque du Glacier d'Argentière. Cette année, l'arrivée avait du être remontée par suite de l'état de la neige, et la distance atteignait 2 km. 250, avec une dénivellation de 800 mètres pour les hommes, et 1 km. 300 et 600 mètres pour les dames et les cadets.

L'entraînement avait réuni depuis plusieurs jours une participation de qualité au chalet de Lognan. Il s'avérait que, chez les hommes, la lutte serait serrée entre Sanglard, plusieurs fois titulaire du titre, et Panisset, tous deux suivis de près par les excellents éléments militaires de l'E.H.M. de Chamonix. Chez les dames, Mlle Costamagne dominait nettement le lot.

Entre équipes, il était difficile de présumer qui le remporterait du Club des Sports de Chamonix, de l'équipe de l'E.H.M. ou de l'U.S. Montjoie où les frères Simond se montraient très forts.

L'épreuve fut favorisée par un temps magnifique. Après deux heures de montée au start, le départ fut donné à 9 h. 30, sur une neige extrêmement rapide.

Dès le premier schuss, les concurrents atteignaient une vitesse si rapide que plusieurs ne purent la tenir. Les couloirs précédant l'arrivée virent la chute de Sanglard et l'abandon de maints concurrents. Aucun accident autre que le bris de nombreuses spatules ne vint sanctionner les « soleils » impressionnants des malchanceux. Emportés par la vitesse, Leroux, Pez et Mlle Costamagne sautèrent la barre rocheuse précédant l'arrivée, sans autre mal qu'une magnifique envolée de plus de vingt mètres.

Les résultats, dont on lira plus loin le détail, donnèrent le meilleur à Panisset, devant Sanglard et Courtine. Mlle Costamagne le remportait très nettement, et les Chamoniards se montrèrent collectivement les plus rapides.

La distribution des prix eut lieu au chalet de Lognan, sous la présidence de M. Jacques Klein, Président du S.C.A.P., et en présence de nombreuses notabilités parmi lesquelles MM. Dorival, Président du Club Alpin Français

(section Paris-Chamonix); Desckert, Directeur de l'E.N.S.A.; Biondaz, Jacques Tuot, du Comité de Direction de la F.F.S., etc..

De nombreuses coupes furent remises aux concurrents et Panisset fut particulièrement félicité. Le record de vitesse de la piste était pulvérisé par une moyenne qui dépassait 100 km.-heure, jamais atteinte dans aucune course sur piste normale. Le Clicquot et le Pommery arrosèrent ces exploits et, dans une ambiance enthousiaste, rendez-vous fut pris pour l'année prochaine.

Résultats techniques

Hommes :			
1 ^{er} Panisset,	C. S. Megève.	1'19''4/5,	1 ^{er} Junior.
2 ^e Sanglard,	C. S. Chamonix,	1'29''2/5,	1 ^{er} Senior.
3 ^e Courtine,	E. H. M.,	1'30''	2 ^e Senior.
4 ^e R. Bozon,	C. S. Chamonix,	1'32''1/5,	3 ^e Senior.
5 ^e Rey,	U. S. Montjoie,	1'32''3/5,	2 ^e Junior.
6 ^e A. Simond,	U. S. Montjoie,	1'35''3/5,	
7 ^e Morris,	E. H. M.,	1'41''3/5.	
8 ^e Bennoni,	S. C. Argentières,	1'49''2/5.	
9 ^e G. Couttet,	C. S. Chamonix,	1'50''.	
10 ^e P. Leroux,	S. C. A. P.,	2'.	
11 ^e Collin,	C. S. Chamonix,	2'17''3/5.	
12 ^e Collot,	C. S. Chamonix,	2'32''3/5.	
13 ^e Moreau,	S. C. A. P.,	2'42''.	
14 ^e Boucher,	S. C. A. P.,	2'57''1/5.	
15 ^e De la Chaussée.	E. H. M.,	4'52''3/5.	
16 ^e Gaussof,	C. S. Chamonix,	5'10''3/5.	
Dames :			
1 ^{er} Costamagne,	C. S. Chamonix,	1'10''3/5.	
2 ^e M. Simond,	C. S. Chamonix,	1'53''2/5.	
3 ^e A. Roblets,	C. S. Chamonix,	3'07''4/5.	
Cadets :			
1 ^{er} P. Simond,	U. S. Montjoie,	1'10''2/5.	
2 ^e Alf. Simond,	U. S. Montjoie,	1'23''2/5.	
3 ^e Perrin,	C. S. Chamonix,	1'31''2/5.	

Coupe du S. C. A. P. :

Gagnant : C. S. Chamonix, 4'51''3/5.

2^e E. H. M., 2'04''.

3^e S. C. A. P., 9'52''.

Non classé : U. S. Montjoie (deux coureurs arrivés).

Coupe des Améthystes (Clubs du C. A. F.) :

Gagnant : S. C. A. P.

Jacques TUOT.

